



한국어

## 철골작업 안전수칙

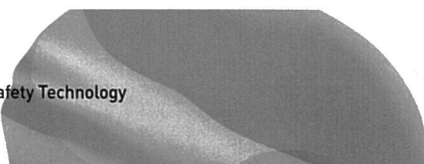
1. 작업 전 작업내용 확인
2. 안전한 승강설비, 작업통로로 이동
3. 안전대, 안전모, 안전화 등 보호구 착용
4. 철골작업장 하부에 높이 10m 이내마다 추락방지망 설치
5. 철골부재 인양용 와이어로프 상태 확인
6. 중량물 인양장비의 인양능력 범위 내 작업  
(안전율 5 이상)



English

## Safety Rules for Steel-Frame Work

1. Check the works to be performed before starting the job
2. Use safe lift facility and working passage when moving
3. Wear protection devices such as safety belt, safety helmet, safety shoes, etc.
4. Install fall prevention net every 10m under the steel-frame work area
5. Check wire-rope status for lifting the steel-frame members
6. Work within the limit of the lifting device's load capability  
(Safe factor shall be above 5)





Tiếng Việt

## NGUYÊN TẮC AN TOÀN KHI LÀM KHUNG THÉP

1. Kiểm tra nội dung công việc trước khi làm
2. Chuyển thiết bị nâng hạ an toàn bằng lối đi riêng
3. Sử dụng các dụng cụ bảo hộ như đai an toàn, mũ bảo hiểm, giày bảo hộ v.v
4. Phía dưới nơi làm khung thép, cứ mỗi độ cao tới 10m phải lắp một mạng lưới chống rơi ngã.
5. Kiểm tra tình trạng dây cáp dùng để nâng khung thép
6. Làm việc trong phạm vi có thể nâng của thiết bị nâng hạng nặng.  
(Tỷ lệ an toàn từ 5 trở lên)



ภาษาไทย

## ระเบียบความปลอดภัยในการทำงาน โครงเหล็ก

1. ตรวจสอบเนื้อหาการทำงานก่อนเริ่มทำงานทุกครั้ง
2. ควรย้ายเครื่องขนย้ายที่ปลอดภัยไปไว้ที่ช่องทางสำหรับทำงาน
3. ใช้อุปกรณ์นิรภัย เช่น รองเท้านิรภัย, หมวกนิรภัย, ฐานนิรภัย
4. ติดตั้งตาข่ายกันตกหล่นทุกๆระยะ ด้วยความสูง 10 เมตร  
ใต้สถานที่ทำงานโครงเหล็ก
5. ตรวจสอบสภาพเชือกสำหรับการยกเคลื่อนย้ายวัสดุโครงเหล็ก
6. ทำงานให้อยู่ในขอบเขตของความสามารถในการยกของเครื่องยก  
ให้สิ่งของมีน้ำหนักที่เหมาะสม (อัตราความปลอดภัย 5 ขึ้นไป)